

# **LVMS Spring Term**

## **Término de primavera de LVMS**

Information Night 1/20/21

Noche de información 1/20/21

Lisa Moore, Principal/Directora



Candice Grossi, Assistant Principal/Subdirectora

Kayla Heinlein, Dean of Discipline

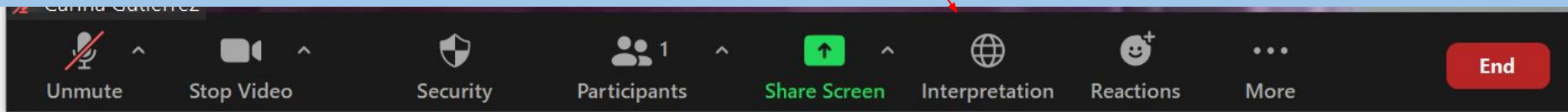
Elizabeth Flores, Counselor/Consejera

Carina Gutierrez, Counselor/Consejera

Lily Cavazos, Bilingual Liaison/Ayudante Bilingüe Escolar

This meeting will be conducted in English. To hear the meeting in Spanish, please click on the globe symbol now.

*Esta reunión se llevará a cabo en inglés, para escuchar la reunión en español, haga clic en el símbolo del globo ahora.*



# SPRING TERM SCHEDULE/HORARIO DE PRIMAVERA

- Begins Monday, 1/25/21
- Empieza el lunes, 1/25/21
- All students have 8 periods/classes this year: 4 Fall Term and 4 Spring Term
- Este año todos los estudiantes tienen 8 períodos / clases: 4 para el semestre de otoño y 4 para el semestre de primavera
- New classes and teachers/Nuevas clases y maestros
- Fall Term grades will be issued this week and report cards mailed next week
- Las calificaciones del semestre de otoño se darán esta semana y las boletas de calificaciones se enviarán por correo la próxima semana.

# HYBRID VS. DISTANCE LEARNING/HIBRIDO VS. APRENDIZAJE A DISTANCIA

- Parents were surveyed in October for their preference.
- Se realizó un cuestionario de padres en octubre sobre sus preferencias.
- The plan when we reopen is as follows/El plan para la reapertura es el siguiente:
  - Distance Learning learners will continue instruction via Zoom with their assigned teacher.
  - Los estudiantes de aprendizaje a distancia continuarán la instrucción a través de Zoom con su maestro asignado.
  - Hybrid learners will visit campus two days/week and work from home three days/week.
  - Los estudiantes de aprendizaje híbridos visitarán el plantel dos días a la semana y trabajarán de casa tres días a la semana.

# Bell Schedule/Horario de Campana

Until our County is safe for a school reopening, all students will continue to receive instruction via Zoom for four periods each day. The bell schedule will remain the same as it was during Fall Term.

Hasta que nuestro condado este seguro para la reapertura de la escuela, todos los estudiantes continuarán recibiendo instrucción a través de Zoom por cuatro períodos cada día. El horario de la campana seguirá siendo el mismo que el período de otoño.

Regular Schedule	Mon/Tues/Thurs/Fri
8:00 - 8:45	Office Hours
8:45 - 9:45	<b>Period 5 (Zoom)</b>
9:45 - 10:00	Break
10:00 - 11:00	<b>Period 6 (Zoom)</b>
11:00 - 11:45	Lunch
11:45 - 12:45	<b>Period 7 (Zoom)</b>
12:45 - 1:00	Break
1:00 - 2:00	<b>Period 8 (Zoom)</b>
2:00 - 3:00	Prep

Late Start Schedule	Wednesday
8:00 - 10:00	Professional Development  Site Meetings
10:00 - 10:30	<b>Period 5 (Zoom)</b>
10:35 - 11:05	<b>Period 6 (Zoom)</b>
11:10 - 11:40	<b>Period 7 (Zoom)</b>
11:45 - 12:15	<b>Period 8 (Zoom)</b>
12:15 - 1:00	Lunch
1:00 - 3:00	Prep

# Current Safety Practices/Prácticas de Seguridad Actuales

- All staff are COVID tested regularly.
- Todo el personal es evaluado para el COVID con regularidad.
- All staff sign in and indicate the room or area they visit while on campus.
- Todo el personal se registra e indica el salón o área que visita mientras está en el plantel.
- All occupied rooms/areas are sanitized at least once daily.
- Todas las habitaciones / áreas ocupadas son desinfectadas al menos una vez al día.
- All staff wear face masks and social distance.
- Todo el personal usa mascarillas faciales y practica la distancia social.

# Campus Safety for Student Return/Seguridad de Plantel para el Regreso de los Estudiantes

- Prevention practices will be in place to ensure student and staff safety.
- Se implementarán prácticas de prevención para asegurar la seguridad de los estudiantes y el personal.
  - Entering and exiting campus/El entrar y salir del plantel
  - Face masks and sanitizing/Mascarillas faciales y la desinfección
  - Transportation/Transporte
  - Classroom/Salones
  - Restroom/Baños
  - Lunch/Almuerzo
  - Hallways/Pasillos
  - Illness/Enfermedad



# Campus Safety for Student Return/Seguridad del plantel para el Regreso de los Estudiantes

- We will outline all of these guidelines closer to a reopening date so that the information is as current as possible with the advances in our understanding about this pandemic.
- Presentaremos todas estas directrices a medida que se aproxime la fecha de reapertura para que la información esté lo más actualizada posible con respecto a los avances en nuestra comprensión de esta pandemia.



# Spring Term Books and Supplies Distribution/Distribucion de Libros y Suministros para el Termino de Primavera

## Important Message From LVMS

### Please Read

The **1st day of the Spring Term** is Monday, January 25 (virtual)

Click here for the [Remote Learning Schedule](#)



Do not come on campus if anyone in your household tested positive for COVID-19 within the last 14 days or if you have experienced any of the following symptoms in the last 5 days:

Fever, Cough, Shortness of Breath or Difficulty Breathing, Chills, Repeated Shaking with Chills, Muscle Pain, Headache, Sore Throat, New Loss of Taste or Smell

### SPRING TERM STUDENT SCHEDULES, TEXTBOOK AND SUPPLIES PICKUP



#### RETURN HARDCOVER TEXTBOOKS ONLY

Please bring an empty tote or backpack with you to carry books/supplies. Students may receive textbooks, and pens/pencils/paper, etc.

### EXTENDED TIMES

#### Thursday, January 21 -- 8th grade

8:30 a.m. - 5:30 p.m..

If you are unable to attend on your assigned day, please come on the alternate day listed below.

#### Friday, January 22 -- 7th grade

8:30 a.m. - 5:30 p.m.

If you are unable to attend on your assigned day, please come on the alternate day listed above.

## Mensaje Importante de LVMS

### Lea la siguiente información:

El **primer día** del trimestre de la primavera es el lunes 25 de enero (virtual)

Presione aquí para el [Horario de Aprendizaje a Distancia en línea](#)



Si alguien en su casa ha sido positivo para COVID 19 en los últimos 14 días o si ha experimentado algunos de los siguientes síntomas en los últimos cinco días, no venga a la escuela:

Fiebre, tos, falta de aliento o dificultad para respirar, escalofríos, temblores repetidos con escalofríos, dolor muscular, dolor de cabezas, dolor de garganta, nueva pérdida de sabor o olfato.

### HORARIOS DE ESTUDIANTES, DISTRIBUCION DE LIBROS DE TEXTO Y SUMINISTROS

#### REGRESE LOS LIBROS DE TEXTO DE PORTADA DURA SOLAMENTE

Por favor traiga una bolsa o mochila para que pueda llevarse los libros y suministros. Pueda que los estudiantes reciban libros de texto, plumas, lápices y papel etc.



### TIEMPOS EXTENDIDOS

#### Jueves 21 de enero-- 8º grado

8:30 a.m.-5:30 p.m.

Si no puede asistir el día asignado, por favor preséntate el día alternativo que se indica a continuación.

#### Viernes, 22 de enero-- 7º

8:30 a.m. - 5:30 p.m.

Si no puede asistir el día asignado, por favor preséntate el día alternativo indicado arriba.

# Student Schedules/Horario de Estudiantes

- Our counselors worked hard to create two new master schedules for the Distance and Hybrid learning tracks.
- Nuestras consejeras trabajaron fuertemente para crear dos horarios nuevos para las clases de Aprendizaje a Distancia e Híbridos.
- Because of the unique schedule for Spring Term and reduced class sizes to support an eventual in person return, we are unable to make schedule changes for preference.
- Debido al horario particular del trimestre de primavera y a la reducción de clases con el fin de apoyar un probable regreso en persona, no podremos realizar cambios de horario de preferencia.
- Schedule changes will only be made if there is an error (for example, missing or duplicate class).
- Sólo se realizarán cambios en el horario si hay un error (por ejemplo, falta o duplicación de clase).

## Resources/Recursos

- After School Tutoring/Tutoría después de Escuela  
[https://resources.finalsite.net/images/v1600893547/lusdorg/kngtf4wfywvutkvptc4/Website\\_LVMS\\_Tutoring\\_FlierEng-SpaFINAL.pdf](https://resources.finalsite.net/images/v1600893547/lusdorg/kngtf4wfywvutkvptc4/Website_LVMS_Tutoring_FlierEng-SpaFINAL.pdf)
- LVMS Counselor Webpage/ Página Web de las Consejeras de LVMS  
<https://lompocvalleymiddleschool.lusd.org/services/counseling>
- New Tutoring Option: *Paper* /Nueva opción de Tutoría: En papel
  - Chat style tutors available 24/7 to all secondary students
  - Tutores tipo chat disponibles 24/7 para todos los estudiantes de escuelas intermedias
  - More information to come on how to access this support
  - Más información sobre cómo acceder a este apoyo/ayuda.

# Back to School Night/ Noche de Regreso a la Escuela

Thursday, 2/4/21 -- El jueves, 2/4/21

- a. Administration Zoom: 5:30 p.m.
- b. Teachers/Maestros: 6:00 p.m.-7:00 p.m.
- c. Teacher [Zoom Links](#)

## Questions/Preguntas

Thank you so much for taking the time to join us for this event. We look forward to your input and feedback as we plan for a safe return to our school campus.

Please contact the school with any questions or suggestions you might have as we navigate our reopening in the coming months.

The LVMS Staff appreciate all you do to support your students and our teachers!